华侨银行有限公司 授权书

OCBC Bank Limited -- Letter of Authorization

致有关人士:

To whom may concern:

华侨银行有限公司("银行"、委托方")委托中智经济技术合作股份有限公司("受托方"),按照适用的相关法律、法规,包括中华人民共和国关于个人信息保护的相关规定和相关标准,收集、维护和处理有关被调查人的个人信息(包括但不限于:姓名、个人联系信息、教育资质、工作经历、违规不良信息、商业利益冲突等信息)。对于被调查人所提供的个人信息,银行会使用合理的技术手段、必要的管理制度以防止他人未经授权查阅、修改、披露、使用或销毁。被调查人应知晓银行有权根据《个人信息保护法》处理个人信息,并在出现该法第十三条第二。如至第七项规定情形时,可无需取得被调查人同意而处理其个人信息。

银行可能收集并处理敏感个人信息,如果银行收集并处理敏感个人信息,当适用的法律法规要求时,需要取得单独同意。敏感个人信息的处理可能会使被调查人的权利和安全面临风险,风险的可能性和严重程度取决于敏感个人信息的类型和使用这些信息的目的。但是,银行将仅出于合法的目的、功能或用途处理敏感个人信息,并将尽可能采取所有必要的措施来确保敏感个人信息的安全。

对于被调查人提交的非本人的个人信息,如配偶、子女、父母等关联个人或紧急联系人信息,被调查人应确保已被授权同意向银行披露,承诺如因未被授权导致的法律责任由被调查人个人承担。被调查人应确保已促成上述个人知晓银行的名称、联系方式、所处理的个人信息的范围与目的,以及该等个人信息将按本授权书规定被处理。

被调查人行使个人信息权利的方式和程序

被调查人有权要求银行按照法律法规的规定,保障其个人信息安全,并要求 行使适用的法律法规赋予被调查人的个人信息相关权利;

- 被调查人有权向银行查询银行是否持有被调查人的个人信息,及查阅、复制 被调查人所提供的个人信息;
- 被调查人有权改变被调查人授权同意的范围或撤回被调查人的授权,并联系银行进行操作。当被调查人改变授权范围后,银行将不再处理相应的个人信息。但被调查人收回同意的决定,不会影响银行此前基于被调查人的授权而开展的个人信息处理;
- 被调查人有权也有义务及时更新在银行的个人信息,以确保相关信息是准确和最新的。被调查人有权要求银行为被调查人更新个人信息提供便利,有权要求银行更正任何有关被调查人的不准确的信息;
- 被调查人有权要求银行根据法律法规及被调查人与银行之间的约定,删除或 以其他方式妥善处理超过保留期的被调查人个人信息;
- 任何关于查阅、更正、删除被调查人个人信息,撤回授权,处理超过保留期的被调查人个人信息,或了解银行有关被调查人个人信息保护的做法,或行使其他适用的法律法规赋予被调查人的个人信息相关权利的要求,可以与银行人力资源部联系以及向银行人力资源部提出。

银行将根据法律法规、监管规定、档案、会计、审计、报告要求以及本章所述之目的、用途,将相关个人信息保存至满足信息收集目的、用途所需的最短保存时间。但银行依据法律法规、监管规定、档案、会计、审计、报告要求,向监管机构及其他有关机关提供记录查询,而需要继续保留的信息除外。

本人("被调查人")授权华侨银行有限公司自行或委托第三方为背景调查目的,使用本人所提供的个人信息进行调查核实,包括并不限于可以将本人所提供的个人信息提供给前雇主和教育机构等相关第三方,以便核实本人提供的信息是否准确。

Hereby I authorize OCBC Bank Limited to use the information provided by in my investigation and verification for the purpose of reference check, either by itself or by a third party. 我进一步认可,所有经过调查获取或直接由他人提供的关于我的信息可以报告或者文件的形式(无论书面或者电子版本)呈现,供准雇主参考。

I further acknowledge that any information related to me obtained after survey or provided by the third party can be presented in reports or documents (whatever in written or E-education), for hiring company's reference.

我在此确认,我不会对准雇主、第三方、第三方渠道和要求、提供、汇集整理或者以其它方式处理我所有信息及信息的任何其他个人与实体就该等人士对我进行背景调查、其它调查或出具报告而提出任何权利主张或索赔要求,且我将免除该等人士可能因此对我负有的任何责任。

I also confirm that I will not claim any rights or damages to hiring company, a third party, the channel of a third party and any other persons or entities which demand, provide, collect or process information and data related to me by other ways for their running reference check, investigations or issuing reports on me, and waive any liabilities they may bear.

被调查人亲笔签名以示同意	Handwritten	Signature:	杨锦过段
签署日期 Signature Date:	2024	107/11	



CHINA INTERNATIONAL INTELLECTECH CO., LTD.

8th Floor Jian Hui Building 922Hengshan Rd. Shanghai China Tel: 8621- 34014620 Fax: 8621-64270267

中智隐私声明

CIIC Privacy Statement

中智经济技术合作股份有限公司(简称"中智")受华侨银行有限公司委托,按照适用相关法律、法规,包括中华人民共和国关于个人信息保护的相关规定和相关标准,收集、维护和处理有关您的个人数据(包括但不限于:您的姓名、个人联系信息、教育资质、工作经历、违规不良信息、商业利益冲突等信息)。对于您所提供的个人信息,中智会使用合理的技术手段、必要的管理制度以防止他人未经授权查阅、修改、披露、使用或销毁。

CIIC, entrusted by client OCBC Bank Limited, collects, maintains and processes personal data about you (including but not limited to your name, personal contact details, educational qualifications and employment history, irregularity and negative information, and conflict of business interest, etc.) in accordance with applicable laws and regulations including regulations and standards regarding the safety of personal information of the People's Republic of ina. CIIC will prevent others from unauthorized access (or modification, disclosure, utilization, destruction) to your personal data, by using appropriate technical measures and necessary management system.

中智可以将您的个人数据提供给您的前雇主和教育机构等相关第三方,以便核实您提供的信息是否准确。

CIIC may provide your personal data to relevant third parties such as your former employers and educational institutions in order to verify the accuracy of information held.

中智自完成您的调查报告日起一年内保存您的个人数据,该等数据将在保存期限到期日立即删除。

Your personal data will be stored by CIIC for one year from the date of completion of your background check report, and such data will be deleted immediately upon the expiration of the retention period.

如果您有任何疑问和建议,请通过您的背景调查顾问告知我们。

Should you have any question or suggestion, please notify us by contacting your background check consultant.

被调查人亲笔签名以示同意	Handwritten Signature: _	杨锦设置
签署日期 Signature Date:	2024 /07 /11	

- 7 -



CHINA INTERNATIONAL INTELLECTECH CO., LTD.

8th Floor Jian Hui Building 922Hengshan Rd. Shanghai China Tel: 8621-34014620 Fax: 8621-6427026

填写授权书的注意事项

- 1. 烦请按照您的国籍(或户籍),正确填写"证件类型栏"。
 - 如果是持有"中华人民共和国居民身份证"的中国大陆公民: 烦请在"证件类型栏"中填写"居民身份证"。
 - 如果不属于上述情况: 烦请在"证件类型栏"中填写"入境时所使用的身份证件"。
- 2. 如果最高教育证书是由香港院校颁发的(未完成教留服认证),烦请在第四页"补充信息栏 (Additional Information)"中补充提供"香港 ID/香港学号(HK ID/Student ID)"。
- 3. 如果曾有国外教育经历(未完成教留服认证)或是国外工作经历,烦请务必在该文件上签写拼音名字(与护照拼音名字一致)。如果只签写汉字,将会导致外国院校或外国公司不认识中文等问题,从而使得调查周期延长。
- 4. 请勿使用触控笔或电容笔(如: Apple Pencil、M-Pencil)签署"中智授权书"。如果使用触控笔或电容笔签署"中智授权书",该文件可能会被外国院校或外国公司拒绝并退回重签,使得调查周期延长。另一方面,该签名方式也很难确保"中智授权书"的合法性、合规性和有效性。
- 5. 如您当前工作还在职,填写"允许中智开始调查最近一份工作的日期" (见第六页) 须知:
 - 如当前工作 Last Working Day 已定,建议选择"入职前调查",并填写 Last Day+1。
 - 如当前工作 Last Working Day 待定,建议选择"入职后调查",并填写预定上班日。 (请知悉: 仅提交离职信或仅与人事/上级提出口头离职等情况不属于已"离职"。通常 完成所有的离职流程需要一定的时间, HR 部门一般在员工 Last Working Day 后才配合 背调。另外,调查过程将不仅限于联系您所提供的证明人。如有任何问题,烦请告知背 景调查顾问。)
- 6. 烦请在填写"授权书" (即第四页) 时参考以下范例:

正楷中文&拼音名 (Printed Full Name)	张三	联系电话 (Contact No.)	138 8888 6666
	San Zhang	证件号码 (ID No.)	310101199901018888
授权人签名 (Signature)	中文亲笔签名 (Pen-Sign	ed in Chinese)	张三
	拼音亲笔签名 (Pen-Signed in English)		San Zhang
补充信息 (Additional Info.)	HKID. 6668668	授权日期 (Date)	2021-1-31



CHINA INTERNATIONAL INTELLECTECH CO., LTD.

8th Floor Jian Hui Building 922Hengshan Rd. Shanghai China Tel: 8621-34014620 Fax: 8621-64270267

授 权 书

Letter of Authorization

致有关人士:

To whom it may concern:

我在此授权中智经济技术合作股份有限公司(以下简称"中智")、中智渠道及准雇主直接或间接对我进行背景调查及其它调查与质询并获取以考察录用是否合理和确认我所提供的信息是否真实为目的的相关调查报告。

Hereby I authorize China International Intellectech Co., Ltd. (hereafter referred to as "CIIC"), CIIC Channel and hiring company to run a reference check on me, directly or indirectly, and other investigations or inquiries to obtain a report on whether the recruiting is reasonable and the information I provided is true.

我进一步认可,所有经过调查获取或直接由他人提供的关于我的信息可以报告或者文件的形式 (无论书面或者电子版本)呈现,供准雇主参考。

I further acknowledge that any information related to me obtained after survey or provided by the third party can be presented in reports or documents (whatever in written or E-edition), for hiring company's reference.

我在此确认,我不会对准雇主、中智、中智渠道和要求、提供、汇集整理或者以其它方式处理我 所有数据及信息的任何其他个人与实体就该等人士对我进行背景调查、其它调查或出具报告而提 出任何权利主张或索赔要求,且我将免除该等人士可能因此对我负有的任何责任。

I also confirm that I will not claim any rights or damages to hiring company, CIIC, CIIC Channel and any other persons or entities which demand, provide, collect or process information and data related to me by other ways for their running reference check, investigations or issuing reports on me, and waive any liabilities they may bear.

正楷中文&拼音名 (Printed Full Name)	杨锦迢	联系电话 (Contact No.) 证件号码	1 53 1250 3699
9	Tinxia Yang	(ID No.)	3204/11994 09242520
授权人签名	中文亲笔签名 (Pen-Signed in Chinese)		杨锦笙
(Signature)	拼音亲笔签名 (Pen-Signed in English)		Jinxia Yang
补充信息		授权日期	
(Additional Info.)		(Date)	2024.67.11



CHINA INTERNATIONAL INTELLECTECH CO., LTD.

8th Floor Jian Hui Building 922Hengshan Rd. Shanghai China Tel: 8621- 34014620 Fax: 8621-6427026

个人声明函

Declaration Letter

我特此确认和声明: I hereby confirm and declare:

1. 本人在个人信息表中填写的信息和提供的材料均真实、准确。

The information contained on information form and materials provided are true and accurate.

2. 我从来没有任何犯罪行为、拘留、行政处罚。

I do not have any criminal convictions, other offence, detention or administrative penalty.

3. 我从来没有吸食毒品、参加非法组织的行为。

I do not have any behavior to take drug, and participate any illegal organization.

若有以上2和3的情况,	请具体说明:		
If I have 2nd and 3rd of th	ne ahove statements	Please elaborate	

我知道并同意如果上述陈述有误或背景调查不符合公司聘用标准,准雇主可以撤回聘用意向书或终止我的劳动关系,并且不用为该行为承担任何赔偿或法律责任。

I understand and agree that if any of the above statements prove to be false or the background check result does not meet company employment standards, the hiring company may withdraw my offer letter or terminate my employment without compensation or legal liability towards me.



CHINA INTERNATIONAL INTELLECTECH CO., LTD.

8th Floor Jian Hui Building 922Hengshan Rd. Shanghai China Tel: 8621- 34014620 Fax: 8621-64270267

若我(被调查人)目前尚在职,我建议中智以下列方式之一与我的当前雇主联系并开展背景调查(不仅限于被调查人所提供的证明人),我勾选:

If I (respondent) am still on job, I advise CIIC start to conduct the background check in one of the following two ways (*including but not limited to the referees the respondent provides*), I choose:

	在我入职华侨银行有限公司(简称"华侨银行中国")前,中智可以从年月日 开始联系我当前的雇主。
	(请注意:不仅限于被调查人所提供的证明人)
	Before I join OCBC China, CIIC can start to contact my current employer onDDMMYYYY.
	(Please note: including but not limited to the referees the respondent provides)
d/	/ 在我入职华侨银行有限公司后,中智可以对我最近的一段工作经历进行调查核实。
	(请注意:不仅限于被调查人所提供的证明人)
	若知道,请提供华侨银行中国入职日期:2024年8月5日
	After I join OCBC China, CIIC can start to contact my last employer. (Please note: including but not limited to the referees the respondent provides)
	Please provide the on-board date at OCBC: 5 DD 8 MM2024 YYYY)

被调查人亲笔签名 Handwritten	Signature: <u> </u>	
签署日期 Signature Date:	2024. 07. 11	